

K-12 (初等及中等) 教育機構附加條款

最新更新日期：2018 年 6 月 26 日

本附加條款規範您在 K-12 (小學和中學) 學校環境針對學生進行的 Adobe 產品和服務的使用和部署 (「**學生服務**」)。本「附加條款」已納入 Adobe 一般使用條款 (以下稱「**一般條款**」) 中，詳見 <https://www.adobe.com/legal/terms.html> (本附加條款和一般條款統稱為「**本條款**」)。如果本附加條款內的條文與一般條款或 Adobe 隱私政策 (請參見 <https://www.adobe.com/privacy/policy.html>) 有衝突時，以本附加條款為準。有加引號且未定義之詞彙，其定義與「一般條款」之定義相同。

1. 其他定義

1.1. 「**學校**」為符合下列所列規範之初級或中級教育機構，定義如下：www.adobe.com/go/primary-secondary-institution-eligibility-guidelines。例如，美國的 K-12 教育機構即屬學校。

1.2. 「**學生**」為在學校之授課班級內註冊在案之人。

1.3. 「**學生資產**」為學生透過使用學生服務所創作之檔案、資料和學生之創作內容。

1.4. 「**學生資料**」指學生個人資訊和學生資產。

1.5. 「**學生個人資訊**」為在本條款所定之學生服務之提供期間內，不論是由 Adobe 所收集或者由學生、學校或父母或監護人所提供之資訊、且該資訊可資辨識某一特定學生之身分或與該特定學生聯絡，或者該資訊可透過單筆或整合之方式，連結至某一特定學生或可連結至某一特定學生，進而讓合理存在於該學校環境內且不熟悉相關環境之人，以具有相當之正確性，查知該學生之身分。在適用美國法律的範圍內，學生個人資訊可能包括 FERPA 中所定義的「教育記錄」(20 U.S.C. § 1232(g))。

1.6. 本附加條款中所稱之「**您**」(自然人或**法人皆同**)，指學校及其教師、行政人員或其他獲得授權可以代表學校存取和使用學生服務之用戶。

2. 產品之部署：僅限 Enterprise ID 或 Federated ID

2.1 **部署**. 你僅能使用 Enterprise ID 或 Federated ID 部署學生服務。使用 Enterprise 或 Federated ID 對我們履行對您所承諾之學生隱私事項至關重要。使用 Enterprise 或 Federated ID，還可確保您對於學生服務和透過學生服務所提供或產生之學生資料進行持續不間斷的管控。將任何個人 Adobe ID 部署給學生，將會導致我們對於學生資料之使用和保護相關之所有保證事項失效，且任何與您使用 Adobe ID 進行學生服務之授權部署相關知隱私權問題或其他請求權爭議，您必須替我方辯護並且保護我方不受損害並且發生損害時予以賠償。有關 ID 種類的詳細資訊，請參閱 <https://helpx.adobe.com/enterprise/using/edu-deployment-guide.html>。

2.2 **學生服務的使用**。學生服務的所有用戶必須遵守一般條款內適用之條款，包括但不限於適用於許可用途之條款。

3. 資料所有權和經授權之存取

3.1. **學生資料之同意和授權**。一經使用「學生服務」並向學生提供「學生服務」，您即明示並保證：(i) 您有向 Adobe 提供「學生資料」、或授權 Adobe 透過「學生服務」收集「學生資料」之授權，並允許 Adobe 處理「學生資料」以利「學生服務」之提供，和 (ii) 您已在現行法律或學校合約所定之揭露或同意之範圍內，向學校、

學校之最終用戶、學生的家長或監護人或任何其他學校使用學生服務相關之必要個人進行適當之揭露並取得其同意。

3.2. 所有權和管控。 Adobe 將存取和處理「學生資料」，以利依照本條款之約定提供「學生服務」。Adobe 和學校之間之權利義務為，Adobe 依照本條款所處理之所有學生資料相關之權利、權益或利益歸學校所有，Adobe 對於該學生資料無所有權、控制權或授權相關權利，但為提供學生服務或本條款另有約定者不在此限。

4. 遵守法律和義務

4.1. 美國。 雙方同意履行規範學生個人資料相關法律所定之責任，包括但不限於州級學生隱私之法規和規定、Family Educational Rights and Privacy Act (「FERPA」)、20 U.S.C. § 1232(g)、Protection of Pupil Rights Amendment (「PPRA」)、20 U.S.C. 1232, 和 Children's Online Privacy Protection Act (「COPPA」)、15 U.S.C. 6501-6502。

(a) **符合 FERPA 之規範。** 如果您在美國境內，Adobe 將依照 FERPA 和其相關施行法規所定之具有合法教育方面利益之「學校主管職人員」身分，收集並處理學生資訊，並且我方同意將遵守 34 CFR 99.33(a) 中對於「學校主管職人員」所定之限制和約束。

(b) **符合 COPPA 之規範。** 如果您在美國境內，只要您允許 13 歲以下的兒童存取學生服務或任何其他 Adobe 應用程式，您將自行負責取得任何所必要之同意，以利讓 Adobe 收集和處理 13 歲以下學生的資訊。本於本條款所列之目的，您明示並保證您有根據 COPPA 提供此類同意之授權。您有責任確保您對學生服務之配置以及您允許 13 歲以下兒童存取的學生服務的特有功能和功能，符合 COPPA 之規定。

4.2. 符合當地法律之規範。 您所在之主權地區內之法律和法規亦可能適用學校和學生服務之使用。您有責任確保您可以使用符合當地法律的學生服務。特別是，學校有義務 (a) 確定當地法律法規所規範的法律義務是否適用於學校使用和部署學生服務，(b) 在相關同意必要之範圍內，取得父母或法定監護必要之同意，(c) 配置學生服務，使其部署在學校，並以符合當地法律的方式提供給學生。

5. 學生資料處理

5.1. 允許之學生資料用途。 Adobe 僅可基於下列目的，使用、傳輸、散佈、修改、複製、顯示和儲存學生資料：(i) 按照本條款之約定和本文件另有之約定提供學生服務，(ii) 依照法律之規定，對於 Adobe 之網站、服務和應用程式，進行維護、支援、評估、分析、診斷、改善和開發，(iii) 行使本條款所定之權利，(iv) 依照父母或監護人、具有相關權利之學生或學校同意之範圍內，和 (v) 現行法律另有授權者。

5.2. 使用去識別化之資料。 即便本文件內另有相反之約定，您同意 Adobe 可以使用去識別化之資料，包括已刪除所有直接和間接身分識別進而無合理的依據可以認定可資識別特定個人之學生資料，以及任何合法目的之學生服務之存取或使用之相關資料，包括但不限於，教育網站、服務或應用程式之開發、研究和改善，或是正名學生服務之有效性。非經法律允許或規定，否則 Adobe 同意不會試圖重新對任何此類數據進行再識別，並且不會向任何第三方揭露，除非被揭露方以書面形式同意不會試圖對該資訊進行再識別。

5.3. 行銷和廣告。 禁止 Adobe 使用學生資料：(i) 將有目標性的線上廣告提供或是轉發給學生、父母或監護人，但有父母或監護人之同意者，不在此限，(ii) 積存學生基本資料，但基於提供學生服務或經學校或學生授權者，不在此限，和 (iii) 任何其他商業目的，但經學校、父母或監護人授權，或法律允許者，不在此限。縱有上述約定，您同意 Adobe 可以 (a) 直接向父母、監護人或學校員工進行宣傳產品和服務之行銷活動，但該行銷活動不得是使用學生資料所產生，(b) 依照學收或個人目前對於線上位置之瀏覽，對學生或其他個人進行直接線上廣告之投送，但學生之線上行為並非為了投送有對象廣告之目的而長期收集者，不在此限；(c) 使用學生資料向父母/監護人和學校之職員推薦教育產品或服務，但該建議並非與第三人之金錢給付獲該第三人之意思有關者，不在此限，(d) 使用累積或去識別化之資訊進行資訊投送、影響力傳播

，或是供 Adobe 進行行銷、廣告或其他商業作為；(e) 使用學生資料進行客製化學習或客製化學生學系之目的，或 (f) 使用學生資料向學生傳送與其帳戶或學生服務之使用相關之電子郵件或其他資訊。

5.4. 學生資料保留和刪除。學校可以隨時通過 Adobe Admin Console 存取學生帳戶以修改或刪除學生數據。當不再有教育目的之需要時，您有責任將學生資料從學校服務中刪除。依照您與 Adobe 之約定，Adobe 將保留學生資料一段合理的時間，以利學生將學生資產下載並儲存至個人帳戶。在合約終止後，學校負責刪除所有剩下的學生數據。如果學校未刪除學生資料，Adobe 將在不再有取得該學生資料之需要時，廢棄或刪除處理該學生資料。Adobe 沒有義務將已經移轉至學生個人帳戶之經過去識別化之資料或學生資產刪除。

6. 學生資料存取或揭露之限制

6.1. 受允許之揭露。Adobe 將依照本合約所取得之任何資料，以可資識別某一特定學生身分之方式，向學校以外之任何實體進行出賣、揭露、移轉、分享或出租，但有下列情況者，不在此限：(i) 在本合約約定之範圍內；或 (ii) 經學校、學生之父母或法定監護人，或已達法定同意年齡學生之同意或是指示。根據學校使用的特性和功能，學生服務的某些功能可能允許學生在公共論壇中分享資訊或發表資訊。學校之管理用戶在通過 Adobe Admin Console 調整權限和功能訪問權時應謹慎使用，以確保為您的用途配置相應的功能。

6.2. 第三方服務提供商。您了解並同意，如果 Adobe 之轉包商、服務供應商和代理人因向 Adobe 提供服務而有履行其責任存取學生資料相關資訊之必要，且該存取符合所定之保密合約時，Adobe 可以允許其轉包商、服務供應商和代理人存取學生資料

6.3. 第三方存取。學校將制定合理的程序，通過該程序，父母、法定監護人或符合條件的學生可以要求調閱、更正或刪除通過學生服務產生的學生資料。根據學校的要求，Adobe 將根據需要與學校合作以促成此類調閱。如果第三方 (包括執法部門和政府機構) 與 Adobe 聯絡並要求取得學生資料，Adobe 會將該第三方轉交給學校，直接由學校提供，但 Adobe 在基於合理且善意之認定提供該第三方調閱資料符合法律義務、法律程序或為保護 Adobe 用戶、員工或其他人之權利、財產或個人安全時，不在此限。

6.4. 控制權的變更。如果 Adobe 將自己之業務資產之全部或一部出售、分離或轉讓給第三方，Adobe 會將學生資料轉移給該心所有人，但應 (i) 新的公司所有人願意依照高於本合約所定之標準維護和提供學生服務，或 (ii) Adobe 會通知學校，讓學校有機會終止往來關係和移轉學生資料。

7. 資料安全

7.1. 學校義務。學生服務的學校和用戶將採取合理的預防措施，以確保用戶名稱，密碼和任何其他存取學生服務和學生資料機制之安全。學校將及時通知 Adobe 任何已確認或懷疑未經授權存取學校的帳戶和/或 Adobe 的系統或服務之情事。對於 Adobe 針對未經授權訪問系統事件之調查和回應，學校提供 Adobe 協助。

7.2. Adobe 義務。本公司提供合理的管理、技術和實體安全措施，從而確保學生資料的安全。並為有權存取學生資料或操作或有權存取相關系統控制的員工提供資料隱私和安全訓練。但是，儘管我方已盡合理努力，沒有任何一種安全措施是百分之百有效的，Adobe 無法確保或保證您的資訊一定安全無虞。如果我們確定我們通過學生服務收集或收到的任何學生個人資訊是由未經授權的一方獲得 (「安全事件」)，我們會及時通知學校，並合理配合學校對安全事件進行調查。如果依照現行法律，學校確定影響學生資訊之安全事件會需要向第三人發出通知，則學校應負責發送此類通知，但 Adobe 和學校另有書面約定者，不在此限。除法律另有規定外，Adobe 不會在未事先向學校發出書面通知的情況下，直接向個人詳細資訊受影響的個人，監管機構或其他實體提供安全事件通知。

8. 準據法

8.1. 如果您的學校是美國公立和認證的 K-12 (小學和中學) 教育機構，那麼，儘管與一般條款中之約定有任何衝突，本條款受您學校所在州的法律管轄，但該機構有適用衝突法者，不在此限。

Primary and Secondary Additional Terms_TOU-zh_TW_20190626